

**Совет Безопасности**

Distr.: General

12 February 2016

Russian

Original: French

**Письмо Постоянного представителя Бурунди при
Организации Объединенных Наций от 12 февраля
2016 года на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь обратить Ваше внимание на тот факт, что на протяжении последних нескольких месяцев правительство Руанды продолжает насильственно вербовать, готовить и вооружать бурундийских беженцев, включая детей младше 18 лет, находящихся в лагерях беженцев в Руанде, в целях дестабилизации Бурунди и его избранных демократическим путем институтов.

Сам факт насильственной вербовки, подготовки и вооружения уязвимых беженцев представляет собой вопиющее нарушение Конвенции о статусе беженцев от 28 июля 1951 года, которая, как Вам известно, является основополагающим документом в области защиты беженцев.

Насильственная вербовка беженцев в военных целях, осуществляемая правительством Руанды с целью дестабилизации страны их происхождения – Бурунди, является также явным нарушением подписанного 24 февраля 2013 года в Аддис-Абебе Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона, к которому Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций приложил свою подпись в качестве свидетеля и в статье 5 которого предусматривается, в частности, что страны региона обязуются:

- не вмешиваться во внутренние дела соседних стран;
- не потворствовать деятельности каких-либо вооруженных групп и не оказывать им ни помощи, ни поддержки;
- уважать суверенитет и территориальную целостность соседних стран;
- уважать обоснованную озабоченность и законные интересы соседних стран, в частности в отношении вопросов безопасности;
- не предоставлять убежища и не обеспечивать защиты никаким лицам, обвиняемым в совершении военных преступлений, преступлений против человечности или преступлений агрессии, а также никаким лицам, попадающим под действие режима санкций Организации Объединенных Наций;
- способствовать отправлению правосудия благодаря осуществлению сотрудничества в судебной сфере в рамках региона.



Кроме того, насильственная вербовка беженцев младше 18 лет в военных целях, осуществляемая правительством Руанды с целью дестабилизации страны их происхождения – Бурунди, является нарушением принятой в 1989 году Конвенции о правах ребенка, которая входит в число международно-правовых документов в области поощрения и защиты прав человека и которая имеет своей целью обеспечение защиты прав всех детей во всем мире.

Бурунди с удовлетворением отмечает тот факт, что Совет Безопасности располагает в настоящее время многочисленными достоверными докладами, в частности докладом Группы экспертов по Демократической Республике Конго и докладом неправительственной Международной организации помощи беженцам, в которых говорится о таком воинственном поведении правительства Руанды, чреватом дестабилизацией не только Бурунди, но и всего района Великих озер.

В свете такой ситуации, угрожающей международному миру и безопасности, которые относятся к исключительной компетенции Совета Безопасности, Совет обязан оперативно рассмотреть данный вопрос и принять надлежащие меры против правительства Руанды, с тем чтобы заставить его воздерживаться от каких бы то ни было актов, направленных на дестабилизацию Бурунди и нарушение положений подписанных им международных и региональных документов, о которых говорилось выше.

В заключение, я напоминаю о том, что в Рамочном соглашении о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона говорится также о приверженности со стороны международного сообщества, в том числе со стороны Совета Безопасности, который «будет и далее заниматься важной задачей содействия обеспечению долгосрочной стабильности в Демократической Республике Конго и в районе Великих озер», а также о «назначении специального посланника Организации Объединенных Наций для поддержки усилий по изысканию долгосрочных решений благодаря многостороннему плану, который позволит свести воедино все осуществляемые сейчас инициативы».

Буду признателен Вам за доведение текста настоящего письма до сведения членов Совета Безопасности.

(Подпись) Альбер Шингири
Постоянный представитель Бурунди
при Организации Объединенных Наций